



# ML100THB 100 WATT POWER PACK

READ INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS PRODUCT  
**SAVE THESE INSTRUCTIONS**

OUTPUT TECHNICAL SPECIFICATIONS: 12V AC ~ 100 W

## **⚠ WARNING** Risk of Fire or Electrical Shock

- Power pack must be installed outdoors.
- Mount power pack vertically at least 12 inches (30 cm) above ground. Do not lay on the ground.
- Plug power pack directly into an outdoor GFCI outlet with a weatherproof cover marked "wet location."
- Do not use extension cords.
- NOT SUITABLE for use with submersible luminaires and pumps.
- Mount power pack at least 10 feet (3.5 m) from pool or spa.
- Use 18 AWG MINIMUM low voltage outdoor cable.
- Do not coil extra cable around the power pack. Leave extra cable at the end away from the power pack.
- Do not repair or tamper with cord or plug.
- Do not submerge power pack.
- Do not connect two or more power packs in parallel.
- Do not use with a dimmer.
- If house circuit breaker trips when power pack is turned on, unplug power pack from AC outlet, correct fault, restore power, then reset circuit breaker.
- Power pack and fixtures must be installed in compliance with national and all local electrical codes and ordinances. If necessary to splice cable, carefully follow instructions that came with the connector you have purchased.

### LED fixtures

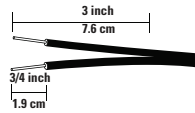
- Do not use with fixtures that carry a Class 2 rating.
- Do not modify fixtures.
- Must follow all of manufactures individual instructions.

## **⚠ WARNING** Risk of Fire or Electrical Shock

- Use only CSA or UL approved low-voltage cable.
- Failure to use at least 18 gauge cable or install it as directed in these instructions may result in Risk of Fire or Electric Shock.

### 1. Prepare Cable

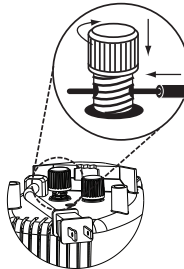
Split one end of the cable approximately 3 inches (7.6 cm). Be careful NOT to expose the copper wire when splitting. Then strip 3/4 inch (1.9 cm) of insulation from both parts of the split end.



### 2. Connect Cable to Power Pack

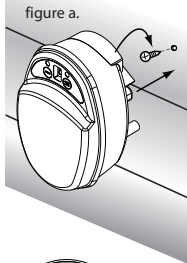
#### Toolless cable connections

Insert 3/4 inch (1.9 cm) stripped cable through hole in screw connectors on back of power pack. Securely finger tighten screw caps. **Do not use hand tools to tighten.**



### 3. Power Pack Installation

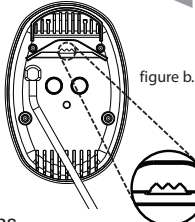
Mount power pack to wall surface using a single screw as shown in figure a. (a minimum 12 inches (30 cm) off the ground). Use hanger on back side as shown in figure b.



### 4. Place Fixtures and Route Cable

Place fixtures in desired location. Route the low voltage cable to fixtures. If there is extra cable, coil after the last fixture. Be sure to leave a minimum of 10 feet (3.5 m) of wire between the power pack and first fixture. Do not hide or bury cable at this time.

If ground is hard, loosen the ground. Carefully press the fixture into the ground.



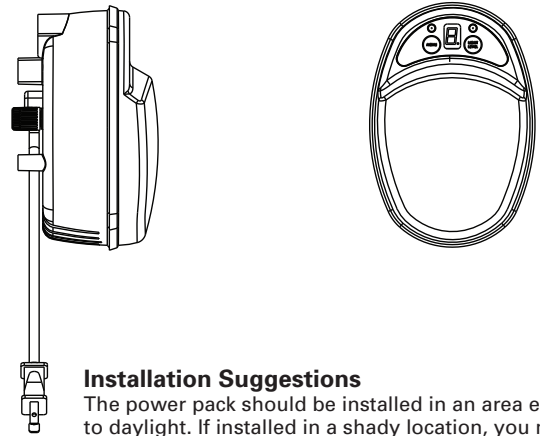
### 5. Attach Fixtures

Turn power pack on. Attach the fixtures to the cable following the manufacturer's instructions included with the fixtures. The fixture will turn on when the connection is completed per the manufacturer's instructions.

### 6. Hide Cable

Once all fixtures are in place and you are satisfied with their locations, cable may be protected by covering or burying up to 3 inches (7.6 cm) deep. Leave about 12 inches (30 cm) of cable after the last fixture.

Add up all bulb wattages to a maximum of 100 watts.



### Installation Suggestions

The power pack should be installed in an area exposed to daylight. If installed in a shady location, you may need to adjust the light sensitivity for best results.

The power pack should not be installed in the path of floodlights or other direct light sources. This may interfere with the function of the photo control.

### Power Pack Operation

#### MODE

Select the mode button to cycle through the following time settings.



Power Pack Off



Press the mode button once to turn unit ON all the time.



2nd thru 10th press of mode indicates number of hours unit stays ON after sundown (from 1-9 hours). Keep pressing mode until the desired hour appears.



11th press of mode "d" appears, indicating ON at dusk OFF at dawn.

Press mode to repeat the sequence.

#### LIGHT LEVEL

This power pack features adjustable light sensitivity controls to compensate for ambient light levels near the power pack. The settings range from 0 (most sensitive) to 9 (least sensitive). To adjust the light sensitivity, press the LIGHT LEVEL button to cycle through the settings (0-9) until the desired level is reached. As darkness falls, observe when the lights turn on. If further adjustment is necessary, select a higher or lower light level and observe the lights again the following evening. This power pack features a 3 minute timed delay which prevents the device from cycling ON and OFF due to sudden changes in ambient light, such as vehicle headlights or lightning.



**Note:** to set power pack to default settings press mode and light level buttons at the same time, this will set mode to "f" and light level to "5".

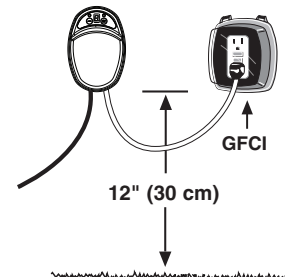
For Warranty Claims or Customer Service Inquiries please visit our website at [www.intermatic.com](http://www.intermatic.com) or to speak with a Customer Service Representative call **815-675-7000**.

Customer Service hours are Monday-Friday 8:00-4:30 pm CST.

For Customer Service in Canada, please call **1-866-893-1467**

**IMPORTANT:** Please have product model number available when inquiring.

**YOU MUST KEEP YOUR RECEIPT FOR PROOF OF PURCHASE.**



#### ⚠️ ADVERTENCIA Riesgo de incendio o descarga eléctrica

- El transformador se debe instalar en exteriores.
- Instale el transformador en forma vertical al menos 12 pulgadas (30,5 cm) sobre el suelo. No lo instale en el suelo.
- Conecte el transformador directamente a un tomacorriente GFCI exterior protegido por una cubierta protectora contra la intemperie marcada como apta para "lugares húmedos."
- No use cables de extensión.
- No se puede usar con luminarias y bombas submergibles.
- Instale el transformador al menos a 10 pies (3 m) de la piscina o spa.
- UTILICE un cable exterior de bajo voltaje de calibre 18 como mínimo.
- No enrolle el cable sobrante alrededor del transformador. Deje el cable sobrante a un extremo lejos del transformador.
- No repare ni modifique de ninguna manera el cable o enchufe.
- No sumerja el transformador.
- No conecte dos o más transformadores en paralelo.
- No lo utilice con un atenuador de luz.
- Si el cortacircuito salta cuando se enciende el transformador, desenchúfelo del tomacorriente de CA, corrija la falla, restablezca la red eléctrica y active nuevamente el cortacircuito.
- El transformador y las lámparas se deben instalar de acuerdo con todos los códigos y normas nacionales y locales. Si es necesario empalmar cables, siga atentamente las instrucciones que se incluyen con el conector que adquirió.

#### Alumbrados de LED

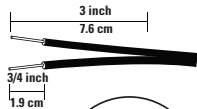
- No utilice con alumbrados que lleven una alimentación de clase 2.
- No modifique los Alumbrados.
- Debe seguir todas las instrucciones del fabricante.

#### ⚠️ ADVERTENCIA Riesgo de incendio o descarga eléctrica

- Sólo use cable de bajo voltaje (calibre 18 min) CSA o UL aprobado.
- El no utilizar por lo menos el calibre 18 del cable o de instalarlo según lo establecido en estas instrucciones puede dar lugar a tener riesgo de fuego o de una descarga eléctrica.

#### 1. Preparación del cable

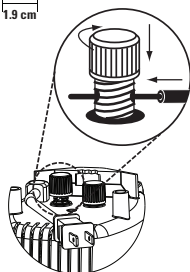
Parta y separe un extremo del cable aproximadamente 3 pulgadas (7.6 cm). Tenga cuidado de no exponer el alambre de cobre al partir. Entonces desforre (pele) 3/4 de pulgada (1.9 cm) del aislamiento de ambas partes del extremo partido.



#### 2. Conexión del cable al transformador

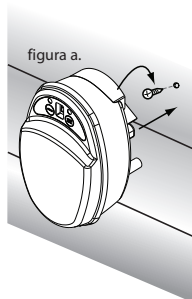
##### Conexiones de cable sin herramientas

Inserte 3/4 pulgadas (1,9 cm) de cable desforrado a través del orificio de los conectores de tornillo en la parte posterior del transformador. Apriete firmemente con los dedos las tapas de los tornillos. **No use herramientas para apretarlos.**



#### 3. Instalación del transformador

Monte el transformador directamente en la superficie de la pared con un solo tornillo como se muestra en la figura a (a una distancia mínima de 12 pulgadas (30 cm) del suelo). Utilice una percha o soporte en la parte posterior como se muestra en la figura b.



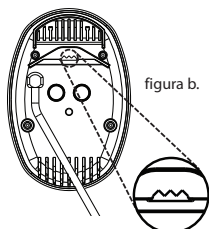
#### 4. Instalación de las lámparas y extensión del cable

Coloque las lámparas en la ubicación deseada. Extienda el cable de bajo voltaje hasta las lámparas. Si hay cable sobrante, enróllelo después de la última lámpara. Asegúrese de dejar al menos 10 pies (3 m) de cable entre el transformador y la primera lámpara. No oculte ni entierre el cable aún.

Si el suelo es duro, suelte la tierra. Presione con cuidado la lámpara en la tierra.

#### 5. Conexión de las lámparas

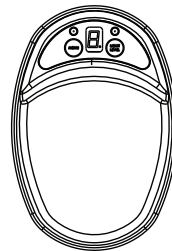
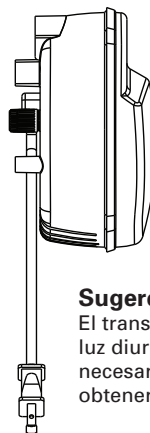
Encienda el transformador. Conecte las lámparas al cable usando conectores de cable como se muestra en el diagrama. Coloque un conector a cada lado del cable, luego presiónelos juntos para cerrarlos. Las espigas de contacto perforarán el cable hasta hacer contacto y las lámparas deberían iluminarse.



#### 6. Cómo ocultar el cable

Una vez que todas las lámparas estén colocadas y esté satisfecho con la ubicación, puede proteger el cable cubriéndolo o enterrándolo hasta 3 pulgadas (7,6 cm) de profundidad. Deje aproximadamente 12 pulgadas (30 cm) de cable después de la última lámpara.

El total del vatiaje de todas las bombillas no debe exceder los 100 watts.



#### Sugerencias de instalación

El transformador se debe instalar en un área expuesta a la luz diurna. Si se instala en un lugar oscuro, puede que sea necesario ajustar la sensibilidad a la luz para obtener mejores resultados.

No se debe instalar el transformador cerca de luces de inundación u otras fuentes de luz directa. Esto podría interferir con la función del control fotoeléctrico.

#### Operación del transformador

##### MODE

Seleccione el botón de modo para pasar por las siguientes configuraciones de tiempo.



Transformador apagado (OFF)



Presione el botón de modo una vez para que la unidad permanezca encendida (ON) siempre.



La presión 2 a 10 del botón de modo indica el número de horas que la unidad permanece encendida después que se oculta el sol (de 1 a 9 horas). Mantenga presionado el botón de modo hasta que aparezca la hora deseada.



La presión 11 del botón de modo aparece como una "d", que indica ENCENDER al atardecer y APAGAR al amanecer.

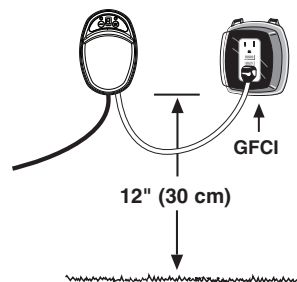
Presione el botón de modo para repetir la secuencia.

##### LIGHT LEVEL

Este transformador posee controles de sensibilidad a la luz ajustables para compensar los niveles de luz ambiental cerca del transformador. El rango de la configuración es de 0 (más sensible) a 9 (menos sensible). Para ajustar la sensibilidad a la luz, presione el botón LIGHT LEVEL (nivel de la luz) para pasar por las configuraciones (0 a 9) hasta alcanzar el nivel deseado. A medida que se oscurece al atardecer, observe cuando se encienden las luces. Si es necesario realizar más ajustes, seleccione el nivel de luz superior o inferior y observe de nuevo las luces la tarde siguiente. Este transformador posee una función de tiempo de retardo de 3 minutos que impide que el dispositivo pase rápidamente de ON (encendido) a OFF (apagado) debido a cambios repentinos en la luz ambiental, por ejemplo la luz de los faros de los automóviles o los relámpagos.



**Nota:** Para ajustar el transformador a una configuración predeterminada, presione los botones de modo y nivel de luz al mismo tiempo, esto ajustará el modo en "f" y el nivel de luz en "5".



Para validez de garantía o servicio al cliente, visite nuestro sitio de web [www.intermatic.com](http://www.intermatic.com) o llame a un representante de servicio al cliente al 815-675-7000.

El horario de atención de Servicio al cliente es de lunes a viernes, de **8:00 a.m. a 4:30 p.m. CST.**

Para comunicarse con Servicio al cliente en Canadá, llame al **1-866-893-1467**

**IMPORTANTE:** Tenga a mano el número de modelo del producto cuando llame.

**DEBE CONSERVAR SU RECIBO COMO COMPROBANTE DE COMPRA. EL REGISTRO DEL PRODUCTO NO ASEGURA LA COBERTURA DE LA GARANTÍA.**

# INTERMATIC® BLOC D'ALIMENTATION 100 WATT ML100THB

VEUILLEZ LIRE LES DIRECTIVES AVANT D'UTILISER CE PRODUIT.

## CONSERVEZ CES DIRECTIVES

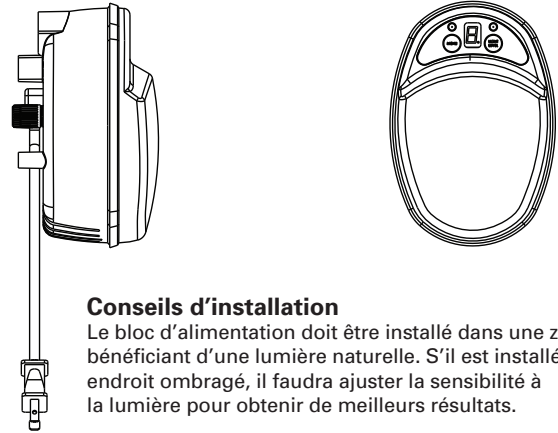
SPÉCIFICATION TECHNIQUE À LA SORTIE : 12V AC ~ 100 W

### ⚠ AVERTISSEMENT Risque d'incendie ou de choc électrique

- Le bloc d'alimentation doit être installé à l'extérieur.
- Installer le bloc d'alimentation verticalement, au moins à 30,5 cm (12 pi) du sol. Ne pas le coucher sur le sol.
- Brancher le bloc d'alimentation directement sur un disjoncteur de fuite de terre extérieur ayant un couvercle étanche, marqué « Emplacement mouillé ».
- Ne pas utiliser de rallonge.
- Non approprié pour l'usage avec les lumières et les pompes submersibles.
- Installer le bloc d'alimentation au moins à 3 mètres (10 pi) d'une piscine ou d'une cuve thermale.
- UTILISER UN câble basse tension de calibre 18 MINIMUM.
- Ne pas enrouler le câble en trop autour du bloc d'alimentation. Laisser le câble en surplus à l'extrémité opposée du bloc d'alimentation.
- Ne pas réparer ni modifier le cordon ni la prise.
- Ne pas immerger le bloc d'alimentation.
- Ne pas brancher en parallèle deux blocs d'alimentation ou plus.
- Ne pas utiliser avec un gradateur.
- Si le coupe-circuit de la maison bascule lorsque le bloc d'alimentation est allumé, débrancher le bloc de la prise de courant, corriger le défaut, remettre le courant, puis réactiver le coupe-circuit.
- Le bloc d'alimentation et les lampes doivent être installés conformément aux codes de l'électricité et des règlements nationaux et locaux. S'il est nécessaire de relier le câble, suivre les directives qui sont fournies avec le connecteur que vous avez acheté.

#### Luminaires à LED

- Ne pas utiliser avec les luminaires partant une restriction à être connecté uniquement à une source d'alimentation de Classe 2.
- Ne pas modifier les luminaires.
- Suivez toutes les instructions du fabricant.



### Conseils d'installation

Le bloc d'alimentation doit être installé dans une zone bénéficiant d'une lumière naturelle. S'il est installé dans un endroit ombragé, il faudra ajuster la sensibilité à la lumière pour obtenir de meilleurs résultats.

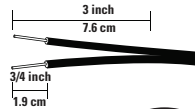
Le bloc d'alimentation ne doit pas être installé sur le parcours de projecteurs ni d'autres sources de lumière directe. Ceci pourrait nuire à la fonction photoélectrique.

### ⚠ AVERTISSEMENT Risque d'incendie ou de choc électrique

- Utilisez uniquement un câble basse tension (calibre 18 mn) certifié CSA ou UL.
- L'usage de conducteur de moindre calibre que 18 ou ne pas installer tel que les instructions peut causer un Risque d'incendie ou de Choc Électrique.

#### 1. Préparation de câble

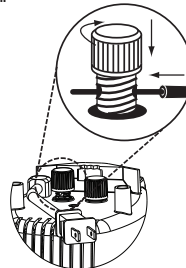
Divisez un bout du câble sur environ 3 pouces (7,6 cm). Attention de ne pas exposer les conducteurs de cuivre en les séparant. Puis dégainez sur 3/4 pouce (1,9 cm) l'isolation des 2 conducteurs séparés.



#### 2. Connexion du câble au bloc d'alimentation

##### Connexions sans outils des câbles

Insérer le câble dénudé 3/4 po dans le conduit des raccordements vissables à l'arrière du bloc d'alimentation. Serrer fermement à la main les capsules à vis. **Ne pas utiliser d'outils à main pour serrer.**



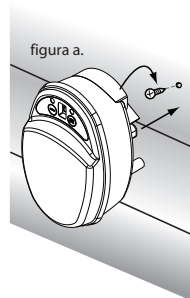
#### 3. Installation du bloc d'alimentation

Installer le bloc d'alimentation sur le mur à l'aide d'une seule vis, tel qu'illustré sur la figure a. (au moins à 30 cm /12 pouces du sol) Utiliser le crochet à l'arrière du bloc, tel qu'illustré sur la figure b.

#### 4. Poser les lampadaires et tirer le câble

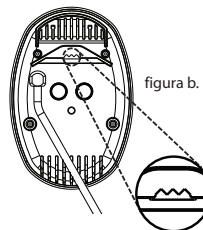
Installer les lampadaires aux endroits désirés. Acheminer le câble basse tension aux lampadaires. S'il y a du câble en trop, l'enrouler après le dernier lampadaire. S'assurer de laisser au moins 3 mètres (10 pi) de câble entre le bloc d'alimentation et le premier lampadaire. À ce stade, ne pas cacher ni enterrer le câble.

Ramollir le sol s'il est dur. Enfoncer prudemment le lampadaire dans le sol.



#### 5. Fixer les lampadaires

Allumer le bloc d'alimentation (ON) Relier les lampadaires au câble à l'aide des connecteurs, tel qu'illustré. Poser un connecteur de chaque côté du câble, puis les serrer ensemble afin de les verrouiller. Des fourches perceront le câble pour faire contact et le lampadaire devrait s'allumer.



#### 6. Cacher le câble

Lorsque tous les lampadaires sont en place et que vous êtes satisfait de leur emplacement, il est possible de protéger le câble en le couvrant ou en l'enterrant à une profondeur d'un mètre (3 pi). Laisser environ 30 cm (12 po) de câble après le dernier lampadaire.

La puissance nominale maximale des ampoules est de 100 watts.

### MODE Fonctionnement du bloc d'alimentation

Sélectionner le bouton de fonction afin d'accéder aux réglages suivants:

- F** Bloc d'alimentation éteint (OFF)
- o** Appuyer une fois sur le bouton pour allumer l'appareil (ON).
- 1-9** De 2 à 10, le mode indique le nombre d'heures durant lesquelles l'appareil restera allumé après le coucher du soleil (de 1 à 9 heures). Appuyer le mode jusqu'à l'apparition du nombre d'heures de fonctionnement voulu.
- d** En mode 11, un « d » apparaît pour indiquer que l'appareil s'allume au coucher du soleil et s'éteint au lever du soleil.

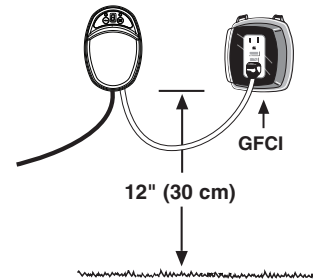
Appuyer sur le bouton de fonction pour répéter la séquence.

#### LIGHT LEVEL

Ce bloc d'alimentation est doté de réglages photosensibles afin de compenser les niveaux de luminosité qui l'entourent. Les réglages s'échelonnent de 0 (le plus sensible) à 9 (le moins sensible). Afin de régler la sensibilité à la lumière, appuyer sur le bouton LIGHT LEVEL (intensité de la lumière) pour afficher les réglages disponibles (0 à 9) jusqu'à l'intensité voulue. À mesure que la nuit tombe, vérifier à quel moment les lumières s'allument. Régler, au besoin, choisir une intensité de lumière plus élevée ou moins élevée et vérifier, le lendemain soir, à quel moment les lumières s'allument. Le bloc d'alimentation est doté d'un retardateur de 3 minutes qui empêche l'appareil de se mettre en marche ou de s'arrêter lorsqu'un brusque changement de lumière survient dû, par exemple, aux phares d'un véhicule ou à un éclair.



Remarque: Pour remettre les réglages par défaut du bloc d'alimentation, appuyer simultanément sur les boutons de fonction et d'intensité de lumière, ceci réglera le mode sur « f » et l'intensité de la lumière à « 5 ».



Pour la garantie les réclamations ou les enquêtes de service à la clientèle satisfait visitez notre site web chez [www.intermatic.com](http://www.intermatic.com) ou pour parler avec 815-675-7000.

Horaire du service à la clientèle :  
lundi au vendredi de 8 h à 16 h 30 HNC.

Composez le 1-866-893-1467 pour obtenir le service à la clientèle au Canada

IMPORTANT : Veuillez avoir le numéro du modèle lorsque vous appelez.

VOUS DEVEZ CONSERVER VOTRE FACTURE COMME PREUVE D'ACHAT. L'ENREGISTREMENT DU PRODUIT NE GARANTIT PAS LA COUVERTURE D'ASSURANCE.

## LIMITED 5 YEAR WARRANTY

If within the warranty period specified, this product fails due to a defect in material or workmanship, Intermatic Incorporated will repair or replace it, at its sole option, free of charge. This warranty is extended to the original household purchaser only and is not transferable. This warranty does not apply to: (a) damage to units caused by accident, dropping or abuse in handling, acts of God or any negligent use; (b) units which have been subject to unauthorized repair, opened, taken apart or otherwise modified; (c) units not used in accordance with instructions; (d) damages exceeding the cost of the product; (e) sealed lamps and/or lamp bulbs, LED's and batteries; (f) the finish on any portion of the product, such as surface and/or weathering, as this is considered normal wear and tear; (g) transit damage, initial installation costs, removal costs, or reinstallation costs.

**INTERMATIC INCORPORATED WILL NOT BE LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU. THIS WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES. ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING THE WARRANTY OF MERCHANTABILITY AND THE WARRANTY OF FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE HEREBY MODIFIED TO EXIST ONLY AS CONTAINED IN THIS LIMITED WARRANTY, AND SHALL BE OF THE SAME DURATION AS THE WARRANTY PERIOD STATED ABOVE. SOME STATES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON THE DURATION OF AN IMPLIED WARRANTY, SO THE ABOVE LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU.**

This warranty service is available by either (a) returning the product to the dealer from whom the unit was purchased, or (b) completing a warranty claim on line at [www.intermatic.com](http://www.intermatic.com). This warranty is made by: Intermatic Incorporated Customer Service/7777 Winn Rd., Spring Grove, Illinois 60081-9698/815-675-7000 <http://www.intermatic.com>

## GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS

Si en el plazo especificado por la garantía, el producto falla debido a un defecto de material o mano de obra, Intermatic Incorporated lo reparará o reemplazará, a opción propia, de forma gratuita. Esta garantía se aplica solamente al comprador particular original y no es transferible. Esta garantía no se aplica en los casos siguientes: (a) daños en unidades causados por accidente, caídas o abuso durante su manipulación, fuerza mayor o cualquier uso negligente; (b) unidades que hayan sido sometidas a una reparación no autorizada, abiertas, desmontadas o modificadas de otra forma; (c) unidades que no se hayan usado según las instrucciones; (d) daños que excedan el costo del producto; (e) lámparas selladas y bombillas, LED y pilas; (f) el acabado de cualquier parte del producto, tal como la superficie y el desgaste debido a la intemperie, ya que esto se considera como un desgaste natural; (g) daños durante el transporte, costos de instalación iniciales, costos de desmontaje o costos de reinstalación.

**INTERMATIC INCORPORATED NO SERÁ RESPONSABLE DE LOS DAÑOS EMERGENTES O CONSECUENTES. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE LOS DAÑOS EMERGENTES O CONSECUENTES, POR LO QUE ES POSIBLE QUE NO SE APLIQUE EN SU CASO LA LIMITACIÓN O EXCLUSIÓN ANTERIOR. ESTA GARANTÍA SUSTITUYE LAS DEMÁS GARANTÍAS EXPLÍCITAS O IMPLÍCITAS. TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUIDA LA GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD Y LA GARANTÍA DE IDONEIDAD PARA CIERTO FIN, SE MODIFICAN AQUÍ PARA EXISTIR SÓLO SEGÚN ESTÁN CONTENIDAS EN ESTA GARANTÍA LIMITADA, Y DEBEN TENER LA MISMA DURACIÓN QUE EL PERÍODO DE GARANTÍA INDICADO ARRIBA. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LIMITACIONES DE LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA IMPLÍCITA, POR LO QUE ES POSIBLE QUE LA LIMITACIÓN ANTERIOR NO SE APLIQUE EN SU CASO.**

Este servicio de garantía está disponible mediante (a) la devolución del producto al distribuidor al que se compró la unidad o (b) terminando una demanda de la garantía en línea en [www.intermatic.com](http://www.intermatic.com). Esta garantía es provista por: Intermatic Incorporated/Customer Service/7777 Winn Rd., Spring Grove, Illinois 60081-9698/815-675-7000 <http://www.intermatic.com>

## GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS

Si, dans la période de la garantie spécifiée, ce produit s'avère défectueux pour vice de matériau ou de fabrication, Intermatic Incorporated le réparera ou le remplacera, la décision appartenant Intermatic Incorporated, sans frais. Cette garantie ne concerne que l'acheteur initial et n'est pas transférable. Cette garantie ne couvre pas : (a) dommages occasionnés par accident, chute ou abus lors de manipulations, cas fortuits ou toute négligence ; (b) unités ayant subi à des réparations non autorisées, ouvertes, démontées ou modifiées d'une quelconque façon ; (c) unités qui ne sont pas utilisées conformément aux instructions ; (d) dommages supérieurs au coût du produit ; (e) éclairage scellé et/ou ampoule, DEL et batteries ; (f) la finition d'une partie du produit, telle que les rayures de surface et/ou le vieillissement climatique qui sont considérés comme une usure normale ; (g) dommages ayant lieu pendant le transport, frais initiaux d'installation, de désinstallation ou de réinstallation.

**INTERMATIC INCORPORATED N'ENDOSSE AUCUNE RESPONSABILITÉ QUANT AUX DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS. CERTAINES PROVINCES NE PERMETTENT PAS D'EXCLUSIONS OU DE LIMITATIONS AUX DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS, LA LIMITE INDIQUÉE CI-DESSUS PEUT NE PAS VOUS CONCERNER. CETTE GARANTIE CI-PRÉSENTES REMPLACE TOUTES AUTRES GARANTIES EXPRESSES OU TACITES. TOUTES LES GARANTIES TACITES Y COMPRIS LA GARANTIE DE COMMERCIALISATION ET CELLE D'ADAPTABILITÉ À DES FINS PARTICULIÈRES SONT MODIFIÉES CI-PRÉSENTES POUR N'EXISTER QUE TELLES QUELLES DANS CETTE GARANTIE LIMITÉE ET AURONT LA MÊME DURÉE DE VALIDITÉ QUE LA PÉRIODE DE GARANTIE INDIQUÉE CI-DESSUS. CERTAINES PROVINCES NE PERMETTENT PAS DE LIMITATIONS AUX TERMES DE LA DURÉE DE LA GARANTIE TACITE, LA LIMITE INDIQUÉE CI-DESSUS PEUT NE PAS VOUS CONCERNER.**

Ce service sous garantie est disponible soit (a) en retournant le produit au dépositaire où vous avez acheté l'appareil, ou (b) terminant une réclamation de garantie sur la ligne à [www.intermatic.com](http://www.intermatic.com). Cet garantie fait par: Intermatic Incorporated/Customer Service/7777 Winn Rd., Spring Grove, Illinois 60081-9698/815-675-7000 <http://www.intermatic.com>